

## 萬榮園區

# 「耕心園」的故事

人生如旅行，走在其中，迎向我們的目的地。有時我們看不清前面的路，即便開始只是心中的渴望、腦海的夢想、靈裡瞬間的感動，但終究會越來越清楚，最後成為我們生命的異象及願景。

2015年是我首次接觸更生團契，當時負責接待來自花蓮「信望愛少年學園」的孩子及老師們，陪同他們在美加西北地區的參觀訪問。飛行少年短宣團隊在短短的十天裡，拜訪數間教會，並完成了在美國華盛頓州 Mt. Baker 獨輪車攻頂挑戰。由於這次隨行的經驗，往後每每回台省親，必定造訪更生團契總會及花蓮信望愛少年學園，讓我對更生團契事工有更多的了解，同時上帝也悄悄地將服事更生的渴望種植在我心裡。

總幹事黃明鎮牧師曾見證說，周從正牧師及伍香吟師母因著信心捐出一塊土地，之後美國加州 Davis 教會梁國鐘弟兄響應奉獻。2017年，座落在花蓮縣萬榮鄉萬里溪旁，鄰近林田山林業文化園區，處於一片茂密森林及溪水潺潺

的山坡地上，完成了萬榮園區的主體建設。上帝不僅預備了地、預備了經費，祂更將拿它來作為一個靈修園地的這個異象賜給我們：

耶和華的話臨到以利亞說：「你離開這裏往東去，藏在約但河東邊的基立溪旁。你要喝那溪裏的水，我已吩咐烏鴉在那裏供養你。」於是以利亞照著耶和華的話，去住在約但河東的基立溪旁。烏鴉早晚給他叼餅和肉來，他也喝那溪裏的水。(王上 17:2-6)

軟弱疲憊的先知以利亞聽見上帝的吩咐，叫他「藏在約但河東邊的基立溪旁」，上帝的意思是要以利亞學習一段時間「隱藏」起來，以便能夠和神有更親密的關係。

更生團契的服事深具意義但也充滿挑戰，同工們難免在事奉道路上遇到困難或挑戰，有時可能感到疲乏與徬徨，找不到出路。這時的處境可能就像以利亞一樣，需要在基立溪旁一段時間隱藏起來，專心尋求神並等候神奇妙的供應。

上帝吩咐以利亞隱藏在基立溪旁，並告訴他說：「你要喝那裡的溪水，我已吩咐烏鴉在那裡供養你。」上帝一方面為以利亞準備溪水，一方面則派出長相「較醜」的烏鴉來供應以利亞。萬榮園區，如同上帝預備以利亞的基立溪，祂可能要你暫時隱藏起來，親近祂並接受祂的供應，更奇妙的是上帝可能要用一群「不起眼」的人來幫助你。

2019年10月，六位來自不同地方與背景「不起眼」的烏鴉，正式住進了萬榮園區，接受上帝的特訓，裝備自己成為神合用的器皿，以便將來能在萬榮園區服事需要的同工！

上帝訓練的方式非常特別，除了靈修及服事課程外，祂又特別使用園區四周的「土地」作為靈命操練的途徑！祂讓我們看見每個人心裡都有一畝田，需要耕耘、栽種、灌溉與施肥；當你越看重它、照顧它，它就越加生意盎然。為了不讓園子因雜草叢生而荒廢，園中不該有的植物當趕緊拔除，多餘的石礫也需移開，變硬的土壤就該鬆土！如此耕耘過後的田地，就成了一片好土預備栽種。我們的心田也是如此，經過耕耘成為好土之後，就可預備栽種主道。耶穌說：「又有落在好土裡的，就結實，有一百倍的，有六十倍的，有三十倍的。」(太 13:8)。

感謝神，祂將土地、同工、異象、也將名字：萬榮「耕心園」賜給我們！耕心園是上帝為你我預備的靈修園地，當你生命遇到瓶頸、心靈疲乏、徬徨不安時，神要我們親近祂，接受祂愛的供應與餵養。相信心田既因耕耘而重新得力，我們也能再度找回內心世界的次序，成為合神心意，能夠收割成熟作物的良田，將心歸主為聖。我兒，要將你的心歸我；你的眼目也要喜悅我的道路。

(箴 23:26)



記者 / 梁敬彥

## 追憶蕭敬騰叔叔蕭志達牧師

黃明鎮牧師談並「監」作戰老友：把監所當救靈戰場

「他雖然死了，却因這信，仍舊說話！」跟我一起多年進到監獄、看守所傳福音、挽回失喪靈魂的更生團契同工蕭志達牧師，正是如此！基督教更生團契總幹事黃明鎮牧師受訪時，引用希伯來書十一章4節，來緬懷跟他並「監」作戰的老朋友，前更生團契桃園區會駐監牧師蕭志達，也就是歌手蕭敬騰在新專輯《美麗·醜與我》中，特別創作的主打歌〈蕭志達〉所要紀念，於今年年初病逝的「牧師叔叔」蕭志達。蕭敬騰在MV裏自述，在青春期曾因叛逆失去人生目標感到迷惘，牧師叔叔就是蕭敬騰的依賴和慰藉，蕭敬騰也因為叔叔認識上帝。

### 蕭志達牧師曾經擔任監獄牧師

黃明鎮牧師回想，當年蕭志達向更生團契毛遂自薦想要成為駐監牧師，在應徵時就很明白地對黃牧師說：「因為我過去也有一段在道上混的日子。」蕭志達說，神用雅各書五章19節呼召他，並且對他說：「你回頭以後，要堅固你的弟兄」路22：32。後來成為駐監牧師的蕭志達，帶

領眾多年少輕狂、誤入歧途，終致入監服刑的受刑人「與耶穌相遇，成為新造的人」。

黃明鎮牧師回想，蕭志達常跟他分享自己對監所關懷事工的看見，就是「救靈戰場」。因著愛靈魂得救的心，在蕭志達進到監所後，就傳播耶穌基督救恩，讓受刑人認識真理，靈裏有平安喜樂。雖不是人人肯接受救恩，但每見到和過去的自己（指蕭志達）一樣的罪人悔改，接受耶穌基督是救主時，蕭志達都不免含淚歡呼。而這救靈戰場，所得的報償是大的。

黃牧師說，像是最近在台北看守所內蓄長髮要捐髮給癌症病童的死囚蕭仁俊，就是由蕭志達主理施洗歸主的。蕭志達卸任更生團契桃園駐監牧師後，仍持續以更生團契志工的身分去北所探監多年，這是讓他至今印象深刻的。

蕭志達牧師曾在更生團契出版的《更生雜誌》中，以「需要關懷的一群人」為題，分享自己投入監所「救靈戰場」，從神而來的呼召和帶領。蕭志達牧師在擔任更生團契桃園區會駐監牧師前，有兩年的時間，是跟著葉如敬牧師（道生長老會董事長）進到少年輔育院學習服事。

蕭志達牧師提到，每當他看到那些天真、幾近稚嫩的臉龐下，露出風霜世故的表情，俊美壯碩的身軀上，有著終身清潔不掉的刺青時，心裏真是有說不出的痛。那麼多的年輕人，只因一時的好奇或衝動誤蹈法網，飽受罪的摧

殘；或被毒所困，或因幫派恩怨而步入不歸路；因為一時的錯誤，甚至需要付出一、二十年身陷囹圄的代價時，他就感到心中不捨。而當他擔任更生團契桃園區會駐監牧師後，跟著同工們一起進到少觀所及監獄去傳福音時，每當在佈道及詩歌教唱時間，看到同學們唱著〈再給我一次機會〉時，那種渴慕真理、期待被主得著的熱切表情，他總是感動的熱淚盈眶。

### 蕭志達把監所營救靈戰場

在擔任更生團契駐監牧師期間，蕭志達牧師的服事包括在舍房內集體傳福音，以及做個人陪談、佈道。舍房囚犯因刑期未定、等候移監，或是思念家人等緣故，情緒往往不很穩定，蕭志達牧師就用聖經神的話安慰、鼓勵他們。

蕭志達牧師在雜誌文章中分享，每當進到監所傳福音時，他總會這樣禱告：「主啊！天上的父神！求祢賜下能力，使用我這卑微的器皿，得著祢要得著的人」。

蕭志達牧師還提到，他曾向一位遭判無期徒刑、帶著腳鐐的受刑人傳講耶穌。他告訴對方：「我們只要願意認自己的罪，上帝必赦免我們的罪，使我們成為新造的人。」當時那位受刑人立刻要蕭牧師教他禱告，求神赦免，蕭牧師便帶著那位弟兄一起流淚禱告。蕭牧師當時非常感謝主，「從此天家又找回一隻迷途羔羊」。

另一個蕭牧師自己提到的故事是，有一位已經 41 歲的受刑人，第一次在監所裏聽到「耶穌」；他對蕭志達牧師說，他很恨自己這麼晚才聽到福音。蕭志達牧師說，這一番話警惕自己，要加緊傳福音，以免將來到主前，被控「未盡職責！」

「我的好同工蕭志達，已經用他在世的年日，守住了所信的道。」黃明鎮牧師說，在擔任更生團契駐監牧師期間，蕭志達每天早上八點前就會到更生團契總會跟同工一起晨禱，然後才開始服事。他跟著許多被主愛摸著後，回頭堅固弟兄的浪子們（指更生人）一樣，蕭志達在搶救靈魂這件事上，始終扮演忠心、良善的主忠僕。

黃牧師說，感謝上帝使用蕭志達如同一粒落在地裏的麥子，在姪子蕭敬騰以及許許多多「主知名」的迷途知返的人身上，撒下了福音的種子；並且結出了許多子粒。他祝福蕭敬騰，能因著從他的牧師叔叔身上領受到愛和榜樣，在他流行音樂的職場發揮影響力，把叔叔的愛接力傳下去！

轉載 2019.11.28 基督教論壇報



志工 / 鄒美玲

# 喜樂是良藥 也是良鑰

《喜樂良鑰》是黃明鎮牧師近年出版的一本書。這本書除了超越時下只求「養身」的書籍，還是一本「身心靈」齊備的健康寶典。

買書送人一直都是小妹我的習慣。今年農曆年，除了買了十多本送給家人好友每家一本，暑假回溫哥華的家與孩子相聚時，也帶了十多本送給當地的弟兄姊妹們。送黃牧師寫的「喜樂良鑰」，實在是伴手禮兼傳福音兩相宜。

「喜樂」兩個字是基督徒專有的性情，卻不是每個基督徒都能「享有」的性情。

今年是我在更生團契總會當志工的第三年。不知怎地，我一年比一年喜樂。

每天一早，為著可以醒來就開始感謝主。想到八點要去總會晨更遇見主，又是一陣喜樂。今年，我察覺到讓自己之所以這麼喜樂洋溢有三個緣由，一是在基督的肢體裡同心追求渴慕主，一早飽足神的話語；二是看到更生弟兄們的生命變化與一般肢體的反差；三是有好幾位牧者傳道，

天天以幽默的口語餵養我們神話語的精髓，讓更生團契上下同心，朝著神所立的標竿前行。

回想過去在教會團契的讀經分享或禱告，弟兄姊妹大都無法盡情敞開。對於神的話語有不同見解時，擦槍走火是經常有的事。再是牧者少有為神全人獻上當做活祭的榜樣，甚至連地上的房子都不想擁有。最讓我感動的還是對更生弟兄們的成長缺乏，黃明鎮牧師有為父的心腸，從生活中最基本的開始教導起。

寫著寫著，我想到主耶穌為什麼總是三申五令要我們「捨己」，原來捨己就是得著「喜樂的良鑰」。

我每早六點多出門，要趕搭三種交通工具到總會參加八點到十點的晨更；我的身分雖是批改聖經函授的志工，透過函授作業傳基督福音，卻得到了前所未有的，拯救靈魂的喜樂。原來，當我們樂意遵行神的旨意，將神的律法放在心中，就有從神而來的喜樂降臨，這喜樂是白花花鈔票買不到的。

願神引導，看到這篇分享的弟兄姊妹們，將神所賞賜的健康、時間、才幹、金錢，好好地取之於神，用之於神的國度。讓我們成為馬太福音 25 章那五千與兩千的僕人，為神的國，神的義，一同加入更生團契各地區會成為志工，與我同得喜樂的良鑰。

有一天，當我們見主面時，主將誇讚我們是又忠心又良善的好僕人，好管家，還要與主同享同坐席。

參訪信望愛少年學園

# 一同數算主恩

## 感謝神！

2019年10月在花蓮光復鄉信望愛少年學園裡，我認識了16位更生老師，18位更生孩子。更生老師們各司其職，分工合作。他們的角色像家長，老師，兄長，一個屬靈的家；一個好大的團隊，照顧著從12-18歲以下的男孩子。

有位老師每天讀經後的分享都很讓我感動。今天經文：「祂便救了我們；並不是因我們自己所行的義，乃是照祂的憐憫，藉著重生的洗和聖靈的更新」多3:5。

讀經分享（在YouTube 他的網站上）讓我很想與你分享。這位老師信耶穌後的重生及意念的更新為什麼讓我感動，他信耶穌後生命的改變大翻轉，完全的戒毒，他願意奉獻他的人生來幫助這些孩子，不要重蹈他的覆轍。因為有很多孩子陷在那社會黑暗的一面無法脫離捆綁。但，他們的生命因著相信耶穌，而產生巨大的改變；由可能危害社會的人，變成非常有益社會團體的公民。你可以想像這

其中的差別嗎？做對的事，做蒙神喜悅的事來見證神的榮耀，讓我們的人生是有意義及有價值的。生命的改變就在『相信耶穌』這件事上。

我們的生命有限，不知道明天，明天是個未知數，趁著今天還有生命氣息時，來認識耶穌。讓我們的生命在耶穌基督裡有豐盛的平安與祝福，還有永生的盼望。▲ 筆者與青少年分享生命見證。



願聖靈親自的感動你我，打開你我的心靈迎接耶穌的美、善和富足。當我們有一天回天家見祂的面時，已接近回歸原先上帝造我們的樣式，以便我們享受在天家樂園與祂同住。

在這感恩節到來的前夕，我經歷了許多的無法數算的神的恩典。我以讚美，感謝為祭獻上。願把一切的榮耀歸給賜恩典的主。

甚願你跟我一起禱告：慈愛的天父，我從前風聞有祢，現在我要遇見祢，認識祢，親眼看見祢，求祢應允我的禱告。祈求祢與我及家人同在豐盛賜福。

奉主耶穌基督的聖名禱告，阿們。

(2 hearts) 菊美 感恩節于佛州

# 走舊路 到不了新地方

**感**謝主，從新店戒治所假釋後，無縫接軌的來到更生團契中途之家，再一個星期就滿十個月了。從一開始的勉強自己去適應團契的生活方式，以及適應每位弟兄的不同性格，到如今能夠融洽的與弟兄如家人般相處，並且甘心樂意去服事，一切都是主的恩典，神的大能所致。

回想未信主前，吸毒期間的前後四十年裡，在監服刑了將近二十八年（都記不清楚進出監獄到底是幾次了）。每次也都有想要戒毒，但每次出監後，總是再回到與舊朋友相處在一起，也因此一次又一次的再回到了牢裡，只是每一次的時間長短不一樣而已。

我想，吸毒的人，很多人也都跟我一樣的情形，我們都想改，都不願意這樣過活，我們的內心也都很苦，卻都又無能為力改變這樣的狀況，因為都受到毒品（撒但）的轄制，一直在舊的道路上走。

感謝主，在我吸毒四十年後，主仍然揀選我，為我指引一條全新的道路，並且賜給我一顆安靜、柔軟的心，使我可以安然且勇敢的接受祂的帶領。你或向左或向右，你必聽見後邊有聲音說：「這是正路，要行在其間。」賽 30：21。

以前的我就是心太硬了，總是任意妄為，也總以為人定勝天，只要有決心靠自己一定可以走出陰霾，卻不知在決心的背後，最重要的還是要有信仰，要尋求神的同在；沒有信仰，沒有神的同在，我所作的一切都是枉然。惟有倚靠祂，我才能勝過世界，勝過撒但，勝過毒品的誘惑和轄制。

基督徒的道路是全新的路，我可以不再走舊路，因為走舊路到不了新地方；我欲拋棄（治死）老我，就要倚靠主，才能到達主為我預備的新天新地。衷心的感謝主揀選、呼召，使我可以成為祂的門徒。我知道，在我還是罪人的時候，祂就保守看顧我，否則我也無法安然的來享受祂所賞賜的恩典，「你們要尝尝主恩的滋味，便知道祂是美善；投靠祂的人有福了！」詩 34：8。

## 請寄款人注意

相信並投靠主的人是必定有福的，因為祂的意念高過我們的意念，祂的道路高過我們的道路；我們一定要敞開自己的心胸，好讓主的聖靈在我們的身心靈裡作工，在祂沒有難成的事。只要我們信，信祂是死裡復活，信祂是戰勝死亡能給我們新生命的主；也信祂必能帶領我們到天父的新天新地裡。我立志要堅心跟隨主的路到底。

- 一、帳號、戶名及寄款人姓名通訊處各欄請詳細填明，以免誤寄；抵付票據之存款，務請於交換一天存入。
- 二、每筆存款至少須在新台幣十五元以上，且限填至元位為止。
- 三、倘金額塗改時請更換存款單重新填寫。
- 四、本存款單不得黏貼或附寄任何文件。
- 五、本存款金額業經電腦登帳後，不得申請撤回。
- 六、本存款單備供電腦影像處理，請以正楷工整書寫並請勿摺疊。帳戶如需自印存款單，各欄文字及規格必須與本單完全相符；如有不符，各局應婉請寄款人更換郵局印製之存款單填寫，以利處理。
- 七、本存款單帳號與金額欄請以阿拉伯數字書寫。
- 八、帳戶本人在「付款局」所在直轄市或縣（市）以外之行政區域存款、需由帳戶內扣收手續費。

### 幸福饗宴 ——與黃牧師有約 如何擁有彩色人生？

內容：餐會、交談、祝福  
午餐：人數不限（2.5小時）  
晚餐：可30人以上（3小時）  
邀約者需支付：餐費、交通費  
更歡迎您能為更生團契奉獻  
預約專線：(Tel) 02-2536-8846  
(Fax) 02-2562-8633

線上捐款



黃明鎮  
更生團契幹事  
此輩美國後進生活適應  
一輪車上的心靈操手

## 108年11-12月收支與事工記要

收入		支出	
一般經費	\$ 2,793,580	經常支出	\$ 6,346,866
監牧差傳	228,616	監牧差傳	115,900
中途之家	66,117	中途之家	303,096
少年學園	251,400	少年學園	76,200
天使樹	310,945	天使樹	232,435
受害關懷	20,500	受害關懷	2,648
更生學院	5,100	更生學院	175,420
信望愛獎學金	81,100	信望愛獎學金	3,000
台南中途之家	2,000	台南中途之家	20,570
萬榮園區	182,580	萬榮園區	178,092
聖經	100		
其他奉獻收入	24,600		
收入合計	\$ 3,966,638	支出合計	\$ 7,454,227
		本期餘(絀)	-3,487,589

類別	歷年總計	11-12
受刑朋友通信人數	9326	-
福音通信志工人數	3306	1
贈送聖經本數	54998	348
新加入函授人數	17692	26
受洗人數	19839	303
駐監傳道人數		25

\* 珍愛家園建築款預計約需4,000萬元，11-12月奉獻收入為48,100元，至108年12月底累積奉獻9,130,034元。

\* 萬榮園區已於10月1日開始運作，請代禱。

帳號 **10133005** 金額 仟 佰 拾 萬 仟 佰 拾 元  
新台幣 (小寫)

通訊欄(限與本次存款有關事項)

**此款為更生團契奉獻**

- 一般經費
- 監牧差傳
- 聖經家園
- 中途之家
- 少年學園
- 受害關懷
- 天使樹院
- 更生學院
- 信望愛獎學金
- 珍愛家園
- 萬榮園區
- 其他

感 · 謝 · 您 !

戶名	財團法人基督教更生團契	
姓名	寄 款 人	
通訊錄	□□□-□□	經辦局收款戳
電話		
虛線內備機器印證用請勿填寫		

◎寄款人請注意背面說明  
 ◎本收據由電腦印錄請勿填寫

郵政劃撥儲金存款收據

收款帳號戶名	
存款金額	
電腦記錄	
經辦局收款戳	

更生團契各地區郵撥帳號

- 基督教更生團契基隆區會 19175813
- 基督教更生團契桃園區會 16167975
- 基督教更生團契新竹區會 17469184
- 基督教更生團契苗栗區會 22687438
- 基督教台中更生團契 22669709
- 基督教更生團契彰化區會 22162580
- 基督教更生團契南投區會 22366669
- 基督教更生團契嘉義區會 30568561
- 基督教更生團契雲林區會 22554551
- 基督教更生團契台南區會 31078821
- 基督教更生團契高雄區會 41264111
- 基督教更生團契屏東區會 41531950
- 基督教更生團契花蓮區會 06577730
- 基督教更生團契台東區會 06715693
- 基督教更生團契宜蘭區會 19018768
- 基督教更生團契澎湖區會 41645107
- 基督教更生團契金門區會 50173971
- 桃園縣私立少年之家 19571551
- 花蓮縣私立信望愛少年學園 16906665
- 基督教更生團契萬榮園區 06724484

信用卡奉獻授權書

此奉獻單僅供「信用卡」專用，劃撥請勿填此單，以免重複扣款。

奉獻人姓名：\_\_\_\_\_小姐/先生 奉獻日期：\_\_\_\_年\_\_\_\_月\_\_\_\_日

信用卡別： 聯合信用卡  VISA CARD  MASTER CARD  JCB

信用卡卡號：\_\_\_\_\_

發卡銀行：\_\_\_\_\_ 有效期限：\_\_\_\_\_年\_\_\_\_\_月

身分證字號：\_\_\_\_\_ 生日：\_\_\_\_\_年\_\_\_\_月\_\_\_\_日

聯絡電話：(○) \_\_\_\_\_ (H) \_\_\_\_\_ 行動電話：\_\_\_\_\_

聯絡地址：□□□ \_\_\_\_\_

簽 名：\_\_\_\_\_ 奉獻總額：\_\_\_\_\_元  
(請與信用卡背面簽名一致) (奉獻類別請參考右頁說明)

單位代碼：\_\_\_\_\_ 授權碼：\_\_\_\_\_

(奉獻人免填) (奉獻人免填)

※ 奉獻類別 〈請勾選〉

- 一般經費  監牧差傳  少年學園  更生學院  珍愛家園
- 中途之家  天使樹  受害關懷  信望愛獎學金  萬榮園區  其他

○單(本)次奉獻 \_\_\_\_\_ 元  
 每月固定扣款奉獻 \_\_\_\_\_ 元(該月10日扣款)

我願意從 \_\_\_\_\_ 年 \_\_\_\_\_ 月 ~ \_\_\_\_\_ 年 \_\_\_\_\_ 月 共 \_\_\_\_\_ 次

○收據寄發方式： 年度彙總一次(統一次年3月中旬寄出)  按次寄發  不用寄發

※ 注意事項

- 以信用卡奉獻，團契須支付每筆2%之手續費。
- 持卡人同意依照信用卡使用約定，一經使用或授權，均應按所示之全部金額，付款與發卡銀行。
- 請務必清楚填寫各資料，及親筆簽名，以確保您能盡快收到收據。
- 資料若有任何變更，請通知我們，謝謝您！
- 此奉獻單您可傳真 02-2562-8633 或郵寄至 10499 台北長春路郵局第 67-825 信箱。
- 其他奉獻問題，請聯絡會計同工 02-2536-8846。



線上奉獻

# 通告

- 美國教會弟兄姊妹如有奉獻，可直接將支票寄到台灣，本團契會寄奉獻收據給您。
- 如您將奉獻寄到：  
Chinese Immanuel Church  
4415 Harlin Dr.  
Sacramento, CA 95826  
(916) 366-6740  
E-mail: cicprays@gmail.com  
支票抬頭不能寫CBAF(更生團契)此乃IRS REVENUE RULING 63-252規定，您可以指定for "Prison Ministry"，教會審核後，奉獻將100%歸「更生團契」。

## 郵政劃撥存款收據

### 注意事項

- 一、本收據請詳加核對並妥為保管，以便日後查考。
- 二、如欲查詢存款入帳詳情時，請檢附本收據及已填妥之查詢函向各連線郵局辦理。
- 三、本收據各項金額、數字係機器印製，如非機器列印或經塗改或無收款郵局收齊訖章者無效。



獄中來鴻

明德外役監 / 蔡智勇

# 鐵窗外的那棵樹

2016年2月中旬，從服刑至今，已度過幾個寒暑，就在這時來到了二級房，窗外有棵大樹，樹葉一片可超過一個成人的手掌，我不知道那棵樹的名字。

但當我認識它時，已經是二月中了，不知不覺中，它的樹葉在短短一星期間，由深綠色，稍稍地轉為暗紅色，這時同房同學就說了，由於今年暖冬的原因，不然早就掉光光，只剩下樹幹與樹枝了，這時話說著時間又過了一個星期，窗外大樹真的退去了舊衣，全身赤裸的站在寒流不斷來襲之中，但它「身骨」完全沒有退縮，裸露的身骨正接受著刺冷無情的寒風不斷的刮打。

到了三月初，天氣已暖和了許多，每天觀看窗外的「這位朋友」，突然看到了它身上除了每天都會來唱歌給它聽的這幾隻小歌手「麻雀」之外，在每處樹枝尾端，全都慢慢長出了粉綠的嫩芽葉，其中伴著幾顆果實，好似新意。

10458

台北市松江路132巷3號4F

財團法人

基督教更生團契 收

廣告回信

台灣北區郵政管理局登記證

北台字第 04067 號

如同才剛相識不久朋友，完全沒說過話，只有單純的每日起來後，互相點個頭，在吃過早餐後就出房，等到收封時進房才又互相點個頭，但卻在短短的幾個月中成了好朋友。

當我會客回房時，我會告訴它，「我今天有會客」當我心情低落時，也會告訴它；當我吃飽時，我會告訴它，但每當我告訴它一次，它好像也默默地回應我，以後當我出獄後，就別再想它，也別再回來了。



獄中來鴻

竹藍 / 李立森

# 在神話語的光 中找到歸屬

世界上絕大多數的文明，都建立在一套信仰體系和道德觀念上，並且以此建立有序的社會。幾千年來，人們對屬靈價值的信念，一直在鼓勵人們，去善待別人並發展和平的人類關係。歷史證明了無信仰和無道德的社會變成非常腐敗，生命無法尋求依靠。因此，就連根深蒂固的懷疑者也有信仰，即便他所持的信仰正是世上無人可相信。然而人類能生存在這星球上，都是基於人類相信某種信仰，信仰是人類賴以生存和組織的必備條件。

正如我們對科學原理的信念，是經歷證實一樣，人對上帝的信念也能經由其所帶來的正確結論和良好效果得到證實。信仰可以讓我擁有心靈的平安，並經由查經讓我更加在《聖經》裡省思，修剪、煉淨、扎根，不斷將軟弱帶到神面前，從上帝支取力量，重建生命，每天都與神同在，在禱告，查經中生活，神的言語一解開，就發出光亮，使



**福音單張**

**更生叢書**

- 成功之路
- 吸煙與吸毒


- 假牙與醫師的真愛
- 真愛典範—懷念吳師母
- 愛能創造神蹟

- 憐恤之福
- 黑獄傳奇
- 認識愛滋病
- 陰影中的女人
- 鐵窗內的春天
- 獄中的盼望
- 獄火重生
- 高牆歌聲

- 以愛療傷
- 為兒女祝福
- 浴火重生
- 我有三個家
- 神恩讓我死裡逃生
- 更生見證集 5
- 出入人生
- 喜樂良鑰 **New**
- 化咒詛為祝福 **New**

**好書推薦**

歡迎來電索取  
自由奉獻



愚人我通達，在加 6：14，17 經文：「我斷不以別的誇口，只誇我們耶穌基督的十字架，因這十字架，就我而論，世界已釘在十字架上，就世界而論，我已釘在十字架上。」，「從今以後，人都不要打擾我，因我身上帶著耶穌的記號。」上帝非常清楚表明，我是屬神的，與世界一刀兩斷，完全毫無任何妥協、灰色模糊餘地。

馬可福音是新約聖經四福音中最早寫成的一本。「若有人要跟從我，就當捨己，背起他的十字架來跟從我。因為凡要救自己生命的，必喪掉生命；凡為我和福音喪掉生命的必救了生命。人就是賺得全世界，賠上自己的生命，有什麼益處呢？人還拿什麼換生命？」可 8：34 ~ 37。在查讀馬可福音中，當我與上帝建立密切關係時，我便體驗到心靈上的平安。

這並不是說我們信賴上帝，並全心倚靠祂的人不會遇到任何麻煩或問題。麻煩和混亂或許仍會在我們身邊環繞，但我們卻享受著一種心靈上的安寧與平靜。而這是一般世人一無所知的。這種內在的安寧從我的生機勃勃，熱情洋溢的外表反映出來，感染並激勵著凡與我有所接觸的人，

這就是福音的力量。基督徒的平安，不取決於世界是否和平，而是倚靠有上帝的靈居住在他心裡。

禱告查經，能給人帶來具持續性的，積極正面的影響與個人靈修能增強人的宗教信仰關係。靈性不僅能幫助相信的人，也能為周遭不信之人帶來益處。一個無神論者不是沒有信仰，而是信仰「無神論」；也因此，在理性的盡頭，靈魂深受上帝光照的時候，一個生命便如此「復活」了。近年來接受基督教更生函授課程，讓我因擁有的信仰在思想上有力量，戰勝壓力和其他毀滅性的惡習。更在查經中發現到《聖經》中各種福音的見證，乃是神的傑作；如何過一個卓越的生命，著實對自己內在生命產生影響，思考以另一種超越現實事物的眼光來看人生；特別是對《聖經》揭示關於上帝永恒救贖計畫的理解。

透過向上帝禱告，像與知心的朋友那樣談話；查讀《聖經》帶來內心平安的故事和信息，能獲得特別的屬靈幫助。再選一些簡短易懂的經文加以背誦，在危難之時就能想起這些經文，靈心便得到理性的解套。最後，以福音見證與人建立關係，增進我對上帝的信靠與歸屬。



# 愛是一門藝術 探訪是愛的實踐

**愛**是一門藝術，積極實踐愛的最好方法是探訪。每一個人都需要愛與被愛，當我們給予愛或接受愛時，彼此連結著某種關係。在每一段的關係中，體驗生命的寶貴；感悟到生命的意義，而不只是活下去，也對當下與未來的生活充滿著信心與喜樂。

探訪時聽到一個又一個獨特又沉重的故事時，對於案家的傷痛，能如何自在地讓他們說出真正失落，接納現實中的狀態，這是一門愛的藝術。除了聆聽之外，還需要營造可以安心地，讓案家說出內在深處觸及的傷與痛；這樣才能緩緩地鬆開那塵封已久的心門，讓上帝的光與愛從縫隙之中透出來；有機會順著光走出來，碰觸真實的生命，活出閃亮而不刺眼的生活。困難之處也在這當中，不是給予我認為案家需要的，而是要給予案家所需要的。



當下的我，常常問自己，案家背後的需要是什麼？我需要做的又是什麼？往往給自己的回應：或許無法多做些什麼，或許案家的狀態無法理解，還有太多的或許。這麼多或許的自我回應，我是想為自己製造了一段段的阻攔嗎？為的是讓自己退卻嗎？接著問自己，這樣的或許，可以讓我得到什麼？不用經歷這樣無助與反覆不定的狀態，不是可以在舒適圈繼續待著嗎？這麼多的或許，可以讓我失去什麼呢？不就錯失了一個學習的經驗，讓自己更茁壯、更上一層樓的機會嗎？這一刻，我終於明白了，得與失之間沒有誰多誰少，不再是一個機會成本，而是看見的是我可以承擔的，是面對著問題時的張力與壓力。「祂醫好傷心的人，裹好他們的傷處。」詩 147:3。神應許將平安賜給我們，祂要我們將一切的憂慮卸給祂，全然信靠祂，安息在祂裡面，祂就要成為你的喜樂、平安和滿足。

## 獻上感恩的祭

天使樹開跑典禮，不僅向主獻上去年度各教會、各區會所有天使樹送禮與跟進的果子，也宣告新的年度天使樹送禮與跟進的開始。感謝神讓各地區會與教會挨家挨戶去送禮，期待在聖誕節能將 2019 年天使樹申請名單的每一個孩子、每一個家庭帶入教會、讓他們看見『光』看見『愛』。

聖誕送禮只是一個開始，接下來為期一年的跟進才是真正陪伴孩子成長的契機，聖誕活動、過年紅包、請耶穌喝下午茶、幸福派對、暑期快樂營……藉著貼身的關懷與活潑的活動，讓孩子能進入教會，由教會接手灌溉成長。

為達到目標，我們需要您的支持，您的教會可以開放讓我們到教會去分享，傳遞負擔，更期待您可以參加明年三月的佈道小組培訓，成為天使樹的精兵（簡介請上更生網站下載報名）。感謝上帝一直引領祝福天使樹。

## 天使樹見證 奇異恩典

在 2018 年的 12 月份，有一個晚上在三樓的房間裡，聽到阿嬤叫我到一樓，說：有一位邱老師代媽媽送禮物來給我。

雖然媽媽在戒治所戒毒，但從小到大我就是住在大家庭裡，有大伯及大伯母的照顧，生活上沒有因為媽媽不在而感受到不足。

但內心總是有心事卻說不出來，即使有事情也不知道要向誰說，情緒總是悶悶的……。

慢慢長大了，也知道爸爸、媽媽身體的狀況，我是住在什麼樣的家庭環境裡。

這樣子的生活環境，漸漸地使我的脾氣變得不好，常常受到偏差行為的同學影響，同學對我說不好聽的言語，我也會回嘴說出難聽的話。

我會羨慕同學可以擁有很多，而為什麼我沒有 ...

這種的比較，就是我心中悶悶不快樂的原因。

我是因媽媽參加 2018 天使樹聖誕節送禮物開跑活動才進到武昌教會，認識福音；並在 2019 年 4 月 6 日受洗，開始在教會學青牧區、小組團契、每天讀聖經、禱告、主日學服事幼幼班的孩子。無論在生活品格上都有改變和成長。心情也開朗、喜樂起來，即使遇到同學故意惡作劇，也能控制脾氣不生氣。

在每週參加學青牧區聚會，透過牧師講道的信息，明白自己的生命是獨一無二、很特別、有真本事、可以發揮上帝賜予的恩賜、好的影響力。所以，從此以後，我不再去羨慕別人，好好的愛自己，讓自己可以有好的表現。

感謝媽媽參加天使樹活動，讓我進到教會成為基督徒。更明白聖經中“十誡”第五誡：當孝敬父母，明白上帝的教導，而原諒我的爸爸、媽媽，去尊敬愛他們。我也為爸爸禱告，期許他早日受洗，爸爸媽媽的身體越來越健康、平安。

感謝高雄更生團契天使樹、武昌教會學青牧區。

箴 2：2 側耳聽智慧係，專心求聰明。

箴 8：17 愛我的，我也愛他。懇切尋求我的，必尋得見。

期許每天讀聖經、靈修親近神、固定聚會及小組，建立好的團契關係，凡事敬畏神，盡心盡力去榮耀祂。

附註：

忙碌的聖誕季，12月7日天使樹開跑典禮也達到高潮，看著天使樹的孩子一群群的上台領獎，也因天使樹送禮而接受福音進入教會，成為全家人祝福；另一位媽媽上台作生命的見證，述說如何經歷上帝的祝福，讓她生命有成長；還有第一次上台作見證的小女生，怯生生的唸著講稿，讓錄影的大姊姊掉淚... 每一個同工跟志工都歡喜的在主前獻上感恩，這一切的辛勞都是值得的。



# 感恩 代禱

30

- ◎一年一度全國受洗於12月舉行共有280位同學歸主名下，感謝主的憐憫讓我們可以服事在死蔭之地的一群，請繼續為全台各監所的同學代禱。
- ◎2019年12月7日天使樹開跑典禮共有120多位來自各地的孩子及嘉賓參與。感謝神，當天有精彩的福音魔術表演、頒發天使之光獎助學金激勵孩子、及孩子的家長感人見證回饋。感謝桃園、台中、雲林、高雄等地區會，還有台北各教會帶領孩子前來領獎，讓孩子大得激勵。特別謝謝全然美麗教會佈置場地、蘭雅禮拜堂提供舒適場地，並佈道小組團隊的付出，願神祝福。
- ◎馨生人感恩聚餐謹訂2020年1月18日於欣葉雙城會館。感謝神以恩典為年歲的冠冕；路徑都滴下脂油，滴在曠野的草場上。在新的一年願主的祝福與恩典在我們當中，藉此將「福音」繼續傳揚下去，以探訪關懷，讓受害人（馨生人）得到最大的安慰。
- ◎請為宜蘭五結珍愛家園申請設立安置機構代禱，願一切順利，也請為第二期方舟工程款項四仟萬代禱，求主按祂的時候補足一切所需。
- ◎感謝宇宙光全人關懷、救世傳播協會、耕心月刊、佳音廣播、論壇報、醒報、新使者雜誌、中信月刊等定期贈送書報雜誌給受刑朋友閱讀，求主記念並賜福您們，力上加力、恩上加恩。
- ◎感謝各界支持團契事工，因著您們的投入使事工更加拓展，請為團契在犯罪預防、矯治及修復的聖工代禱。

# 區會 消息

31

- 基隆：**11/01 區會負責基隆市眾教會報佳音、策畫及召集。11/25-27 基隆區會志工花東三日遊。12/06 舉辦基隆監獄基督教家庭日。12/17 舉辦基隆看守所基督教家庭日。
- 宜蘭：**12/10 監獄舉行受洗共25位同學受洗。12/13 宜蘭（羅東長老教會，寒溪長老教會，宜蘭長老教會，梵梵長老教會，羅蘭長老教會，佳音教會，冬山長老教會，蘭陽懷恩教會）8間教會入監報佳音。12/30 宜二監及女外役監正式啟用，劉明鑫主委及莊芳美幹事出席啟用典禮。
- 桃園：**11/8 六張犁教會赴北監，以歌仔戲演出聖經故事及婆婆媽媽合唱團獻詩。11/12 松江門諾會婦女團契於北監，林約瑟牧師短講。11/13 劉玉瑩姊妹桃女監生命見證。11/20 桃女監志工組訓。11/28 桃監志工組訓。12/19 迦南長老教會小組赴桃監佳音。12/20 凡人樂團以薩克斯風演奏報佳音於北監。12/24 桃監受洗41人。12/26 桃女監19人受洗。12/31 雅威心合唱團於桃監。
- 新竹：**11/3 聯興堂異象分享。11/6 佳音教會、新竹教會福音佈道會。11/16 更生團契新竹區會慈善音餐會。11/22 竹監洗禮活動74人洗禮。11/24 中和教會異象分享。12/15 五尖教會異象分享。12/19 誠正中學聖誕詩歌佈會。12/25 誠正中學班。12/24 看守所佈道。12/29 年度志工感恩禮拜。12/30 竹監感恩音樂佈道會。
- 彰化：**監所志工組訓：11/6 彭少輔、11/15 看守所、11/21 監獄，區會志工共21人參加。新加坡福音隊11/14 於看守所、11/15 至監獄，詩歌見證佈道。11/23 嘉基舉辦3C戒癮研習會。今年天使樹彰化地區182位小朋友收到禮物，有38間教會參與送禮。12/9 喜樂保育院到監獄聖誕佈道。12/13 鋼鐵女孩莊雅菁少輔院演講。12/24 看守所聖誕報佳音活動。
- 台中：**11/14 聯勤期末督導。11/23 更生之愛年度成果展，馨園姊妹活動成果、表演、見證及事工介紹。天使樹幸福派對於12/4 監獄親子日營 12/5 女監親子日營舉行。12/25 監獄、看守所、女監舉辦全國受洗共58位歸主。
- 南投：**12/20 看守所聖誕洗禮等慶祝活動，共有11位同學受洗歸主，並贈送聖經，由黃清立牧師施洗，陳平安牧師證道，譚麗燕姐妹見證分享，南投長老教會弟兄姊妹舞蹈表演，會後發放聖誕糕，同工、志工共35位。
- 嘉義：**12/1 新任駐監牧師張志中，由嘉義北榮教會聘為宣教牧師，派駐更生團契嘉義區會。12/25 新營長老教會種子音樂事奉團及蔡佩英姊妹帶領音樂見證，上午於嘉監、下午於嘉義看守所，舉辦聖誕慶祝活動。嘉監共有10位同學接受洗禮、看守所1位。
- 台南：**11、12月社工員不定期訪視更生人共計電話訪38次、家訪13個家庭。陳淑敏長老帶領的「聖家族」團隊至台南戒治分監舉辦慶生會，並邀請陳建新弟兄見證分享。12/17 第二監獄，由湖美教會潘雪雲牧師帶領18位同工，為9位同學洗禮。12/19 明德戒治分監，由周信典牧師帶領聖家族同工，為24位同學施洗。本區會於12/18下午由民族路教會史佳信傳道帶領同工一起到台南少年觀護所辦理聖誕報佳音及有獎徵答之活動。
- 高雄：**11/8 全國受洗高戒所9位。11/11 天使樹志工至辦公室討論區會志工規章。好爸爸團隊開會討論。11/30 好爸爸華人大會吳牧師受邀分享。11/25 第11屆第6次常委會議議召開，共5人。12/10 召開明年退修會會議，總共8人。12/16 高二監家屬會客室舉辦聖誕報佳音活動，星沙教會郭牧師帶領教會青年唱詩同樂。12/18 高二監新生命班17人受洗。
- 屏東：**感謝三和循理會、瓦酪露長老教會、高雄建山長老教會、高雄一心恩典教會支持更生事工。11/6 美國檀香山韓國門徒訓練學校至監獄音樂戲劇佈道，200人參加。11/7-18 同工與志工9人至澳門訪監獄及澳門磐石教會、香港更新會及晨曦會；感謝二位姊妹奉獻支持短宣隊，感謝多人為短宣隊出入平安、服事得力代禱。11/21、22 一打樂團15人至屏所及屏監音樂關懷，約300人參加。天使樹活動48間教會及5個單位關心136位收容人的210位未成年子女。12/10、12、13於屏所及屏監23場報佳音，共有17隊班、200多人參與。感謝北葉、霧台、萬山、佳暮、佳義、鹽洲、日新、彌迦、磐石、三地門、內埔長老教會、魯凱中會牧傳會，阿禮、新路、大武循理會，屏東行道會，東港牧鄰行道會參與。

## 11

- 2日 志工特殊訓練於正義浸信會舉行，約 60 位同工志工參加。
- 3日 永和活水教會主日證道，傳遞負擔。
- 6日 佳音教會一行 15 位赴新竹監獄音樂佈道。
- 7日 澳門教會 Candy、Amelia 來訪。
- 8日 康華禮拜堂一行 36 位赴新竹監獄音樂佈道。
- 10日 南崁靈糧堂主日證道，傳遞負擔。
- 14日 台大通識教育專題分享，偕同三樓 7 位弟兄獻詩、見證分享。
- 15日 探訪醫生人五股劉女士。
- 16日 新竹區會依依憶留慈善音樂餐會共 240 位參加；旅美江秀圈博士共 5 位赴學園關懷師生。
- 17日 台北迦南第一會堂、天母靈泉堂主日證道，傳遞負擔。
- 18-22日 美國聖地牙哥主恩堂一行 15 位赴明德戒治分監佈道關懷。
- 20日 桃園女子監獄志工組訓共有 4 位志工參加。
- 22日 新竹監獄受洗典禮共 75 位同學受洗。
- 23日 天使樹開跑籌備會，共 12 位參加；少年學園感恩節詩歌比賽，全體師生、志工及家長有 70 位參加。
- 24日 迦南會北部大專團契主日證道，傳遞負擔。
- 25日 旅美江秀圈博士共 4 位，在團契早禱會專題分享。
- 28日 天使樹開跑籌備會，共 12 位參與。
- 29日 澳門豐盛恩典教會特會。

## 12

- 1日 澳門豐盛恩典教會主日證道，傳遞負擔。
- 3日 台北貴格會合一堂 4 位前來報佳音。
- 4日 探訪醫生人五股劉女士。
- 7日 天使樹開跑典禮於蘭雅禮拜堂舉行，同工、志工、教會及天使樹家屬共 120 位參加。
- 8日 台北長春禮拜堂、天母靈泉堂及崇聖會主日證道，傳遞負擔。
- 10日 旅美鄭麗卿夫婦共 5 位赴花蓮學園，關懷園生。
- 11日 台灣無限愛協會一行 16 位赴台北女子看守所音樂佈道。
- 15日 衛理公會沛恩堂主日證道，傳遞負擔。
- 16日 舉行志工後援會籌備會。
- 19日 明德戒治分監受洗典禮 24 位同學及戒護主管 1 位共 25 位受洗。
- 21-28日 總幹事在美，參與教會小組家庭聖誕節聚會，加州台語團契分享，並與華人教會短宣隊員等餐敘交通。
- 22日 中和感恩堂主日證道，傳遞負擔。
- 25日 探訪醫生人冼止吳先生。
- 27日 探訪醫生人宜蘭林女士；全國監所聖誕節受洗典禮有 17 個監所舉辦，共 280 位同學受洗。
- 29日 台北天母靈泉堂、加恩堂，加州以馬內利教會主日證道，傳遞負擔。
- 31日 美國雅威心合唱團一行 4 位赴桃園監獄音樂佈道。